

Sino-Christian Studies
Footnote Format
《漢語基督教學術論評》
註釋格式範例

1. Footnotes should be used instead of endnotes. They should be numbered consecutively and should follow the style of *The Chicago Manual of Style*. 15th ed. Chicago: University of Chicago Press, 2003. 文稿中註釋一律採用腳註式，統一編號。所引文獻須保留作者、書名、篇名、出版地、出版社及年分等基本資料。
2. For Chinese reference please see points 3 to 10 below.
稿件之中文註釋格式，請參考第3點至第10點之範例。
3. 引用中文專書之編寫範例：
陸敬忠 Jing-Jong Luh, 《哲學詮釋學：歷史、義理與對話之「生化」辯證》 *Zhexue quanshixue: lishi, yili, yu duihua zhi "shenghua" bianzheng* [Philosophical Hermeneutics: "Geschehen"-Dialectics of History, Spirit and Dialog] (臺北 [Taipei]: 五南圖書公司 [Wu-Nan Book Co., Ltd.], 2004), 174。
李熾昌 Chi Chung Archie Lee、游斌 Bin You, 《五小卷研讀：希伯來聖經與社群認同》 *Wuxiaojuan yandu: Xibolai shengjing yu shequn rentong* [Megilloth: The Hebrew Scripture and Community Identity] (香港 [Hong Kong]: 香港基督徒學會 [Hong Kong Christian Institute], 2004)。
陶正剛 Tao Zhenggang 等著, 《太原晉國趙卿墓》 *Taiyuan Jinguo Zhao qing mu* [Tomb of Jin state minister Zhao near Taiyuan] (北京 [Beijing]: 文物出版社 [Cultural Relics Pub. House], 1996)。

4. 引用套書或叢書之編寫範例：

馮蔭坤 Ronald Y. K. Fung, 《羅馬書註釋》*Luoma shu zhu shi* [A Commentary on the Epistle to the Romans], 卷二 [vol. 2] (台北 [Taipei]: 校園書房 [Campus Evangelical Fellowship], 1999)。

勞思光 Lao Yung-wei, 《新編中國哲學史》*Xin bian zhongguo zhexueshi* [The History of Chinese Philosophy, New Edition], 冊三上 [vol. 3, bk. 1] (台北 [Taipei]: 三民書局 [San Min Book Co., Ltd.], 2007), 15–17。

曾祥新 Jacob, Cheung-sun Tsang, 《民數記》*Min shu ji* [Numbers], 天道聖經註釋 [Tien Dao Bible Commentary], 鮑會園 John H. Y. Pao 主編 (香港 [Hong Kong]: 天道書樓 [Tien Dao Publishing House Ltd.], 2006)。

5. 引用中文單篇論文之編寫範例：

王逢振 Wang Fengzhen, 〈全球化、文化認同和民族主義〉“*Quanqiu hua, wenhua rentong he minzuzhuyi*” [Globalization, Cultural Identity and Nationalism], 於《全球化與後殖民批評》*Quanqiu hua yu houzhimin piping* [Globalization and Postcolonial Criticism], 王寧 Wang Ning、薛曉源 Xue Xiaoyuan 編 (北京 [Beijing]: 中央編譯出版社 [Central Compilation & Translation Press], 1998), 95。

李瑄 Xuan Li, 〈明遺民與仕清漢官之交往〉“*Ming yiming yu shi qing han guan zhi jiao wang*” [On the Relationship between Ming Adherents and Qing Officials], 《漢學研究》*Chinese Studies* 26, no. 2 (2008): 135。

李廣生 Li Kwong Sang, 〈十六世紀歐洲的改革運動對今日香港的提醒〉“*shiliu shiji ouzhou de gaigeyundong dui jinri xianggang de tixing*” [The Reformation in the Sixteenth Century Europe: A Reminder for the Present Day Hong Kong], 《山道期刊》*Hill Road*, no. 15 (2003): 41。

6. 引用百科全書、雜誌之編寫範例：

《新辭典》*Xin cidian* [New Dictionary] (台北 [Taipei]: 三民書局 [San Min Book Co., Ltd.], 1989), 辭條〈交〉“Yao”。

《中國哲學辭典大全》*Zhongguo zhexue cidian daquan* [The Complete Dictionary of Chinese Philosophy], 韋政通 Cheng-Tung Wei 主編 (台北:

水牛出版社 [The Buffalo Book Co., Ltd], 1983), 辭條〈天人合一〉“Tianren hey” (陳榮捷 Wing-tsit Chan 著)。

曾慶豹 Chin Ken Pa, 〈在世俗和無神的世界講述基督〉“Zai shisu he wushen de shijie jiang shu jidu” [Talking about Christ in a secular and godless world], 《校園》*Xiaoyuan* [Campus], 2006年1月。

7. 引用外文著作之中文譯著編寫範例：

Mark H. Daniell 馬克·丹尼爾, 《風險世界：掌握變動時代下的新策略》*Fengxian shijie: zhang wo biandong shidai xia de xin celue* [World of Risk: Next Generation Strategy for a Volatile Era], 滕淑芬 Shu-Fen Teng 譯 (臺北 [Taipei]: 商周出版社 [Business Weekly Publishing Co., Ltd.], 2002), 145。

Paul Tillich 保羅·蒂利希, 〈聖經宗教與對終極實在的探求〉“Shengjing zongjiao yu dui zhongji-shizai de tanqiu” [Biblical Religion and the Search for Ultimate Reality], 陳建洪 Chen Jianhong 譯, 收錄於《基督教文化評論(第11輯)》*Jidujiao wenhua pinglun(11)* [Christian Culture Review(11)], 劉小楓 Liu Xiaofeng 編 (貴陽 [Guiyang]: 貴州人民出版社 [Guizhou Renmin Publishing House], 2000), 73。

Georg Jellinek 耶利內克, 〈國家理論中的亞當：在海德堡歷史哲學協會上的報告〉“Guojia lilun zhong de yadang: zai haidebao lishi-zhexue xiehui shang de bao gao” [Adam in der Staatslehre: Vortrag gehalten im historisch-philosophischen Verein zu Heidelberg], 林國基 Guo Ji Lin 譯, 《道風基督教文化評論》*Logos & Pneuma: Chinese Journal of Theology*, no. 15 (2001秋): 49-50。

8. 引用外文原著或譯著之編寫範例：

John J. Ranieri, *Eric Voegelin and the Good Society* (Columbia: University of Missouri Press, 1995), 23.

Jean Hyppolite, *Genesis and Structure of Hegel's Phenomenology of Spirit*, trans. Samuel Cherniak and John Heckman (Evanston: North-western University Press, 1974), 5-20.

9. 引用外文單篇論文之編寫範例：

Meera Nanda, "Against Social De(con)struction of Science: Cautionary Tales from the Third World," in *Defense of History: Marxism and the Postmodern Agenda*, ed. Ellen Meiksins Wood and John Bellamy Foster (New York: Monthly Review, 1997), 75.

Ehud Luz, "Utopia and Return: On the Structure of Utopian Thinking and Its Relation to Jewish-Christian Tradition," *The Journal of Religion* 73 (March 1993): 358.

10. 同一論著多次引用時，引文與前一註論著相同且同頁時，註腳用語為：同上。引文與前一註論著相同但不同頁時，註腳用語為：同上，34。在前但非前一註已引用之文獻，再次引用僅需保留原著者、書（篇）主題名與頁數：陸敬忠，《哲學詮釋學》，175；保羅·蒂利希，〈聖經宗教與對終極實在的探求〉，75。